

COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2005 — 2147

[S - C - 2005/31252]

23 JUNI 2005 — Ordonnance portant assortiment au traité établissant une Constitution pour l'Europe, et à l'Acte final fait à Rome le 29 octobre 2004 (1)

L'assemblée réunie a adopté, Collège réuni, sanctionnons comme suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 135 de la constitution.

**Art. 2.** Le traité établissant une Constitution pour l'Europe, et l'Acte final, faits à Rome le 29 octobre, sortiront leur plein et entier effets.

**Art. 3.** Les amendements au traité établissant une Constitution pour l'Europe et aux protocoles y annexés qui seront adoptés sur base des articles I-32 § 5, I-40 § 7, I-55 § 4, III-167 § 2 (c), III-184 § 13, III-187 § 3, III-210 § 3, III-234 § 2, III-243, III-269 § 3, III-271 § 1, III-274 § 4, III-300 § 3, III-381, III-393, III-422 en IV-444 du Traité établissant une Constitution pour l'Europe ainsi que l'article 5 du Protocole n°8 et de l'article 10 du Protocole n°9, sortiront leur plein et entier effet.

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 23 juin 2005.

Le membre du Collège réuni compétent pour la Politique de la Santé, les Finances, le Budget et les Relations extérieures,

G. VANHENGEL

Le membre du Collège réuni compétent pour la Politique de la Santé et la Fonction Publique,

B. CEREXHE

Le membre du Collège réuni compétent pour la Politique d'aide aux personnes et la Fonction Publique,

P. SMET

Le membre du Collège réuni compétent pour la Politique d'aide aux personnes, les Finances, le Budget et les Relations extérieures

E. HUYTEBROEK

Notes

(1) Document de l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune :

*Session ordinaire 2004/2005.*

B-30/1 Projet d'ordonnance

B-30/3 Rapport

*Compte rendu intégral.* — Discussion et adoption : séance du vendredi 17 juin 2005.

GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE  
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2005 — 2147

[S - C - 2005/31252]

23 JUNI 2005. — Ordonnantie houdende instemming met het Verdrag tot vaststelling van een Grondwet voor Europa, en met de Slotakte, gedaan te Rome op 29 oktober 2004 (1)

De Verenigde Vergadering heeft aangenomen en Wij, Verenigd College, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 135 van de Grondwet..

**Art. 2.** Het verdrag tot vaststelling van een Grondwet voor Europa, en de slotakte, gedaan te Rome op 29 oktober 2004, zullen volkomen gevolgd hebben.

**Art. 3.** De wijzigingen aan het Verdrag tot vaststelling van een Grondwet voor Europa en aan de daarbij horende protocollen die zullen aangenomen worden op basis van de artikelen I-32 § 5, I-40 § 7, I-55 § 4, III-167 § 2 (c), III-184 § 13, III-187 § 3, III-210 § 3, III-234 § 2, III-243, III-269 § 3, III-271 § 1, III-274 § 4, III-300 § 3, III-381, III-393, III-422 en IV-444 van het Verdrag tot vaststelling van een Grondwet voor Europa en op basis van artikel 5 van het Protocol nr. 8 en van artikel 10 van het Protocol nr. 9, zullen volkomen gevolgd hebben.

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 23 juni 2005.

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Gezondheidsbeleid, Financiën, Begroting en Extern Betrekkingen,

G. VANHENGEL

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Gezondheidsbeleid, en het Openbaar Ambt,

B. CEREXHE

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen en Openbaar Ambt

P. SMET

Het Lid van het Verenigd College bevoegd voor het Beleid inzake Bijstand aan Personen, Financiën, Begroting en Extern Betrekkingen

Mevr. E. HUYTEBROEK

Nota's

(1) Documenten van de Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie :

*Gewone zitting 2004/2005.*

B-30/1 Ontwerp van ordonnantie

B-30/2 Verslag

*Integraal verslag.* — Bespreking en aanneming : vergadering van vrijdag 17 juni 2005.

COMMISSION COMMUNAUTAIRE COMMUNE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2005 — 2148

[S - C - 2005/31253]

23 JUNI 2005. — Ordonnance portant assortiment au traité établissant une Constitution pour l'Europe et à l'Acte final fait à Rome le 29 octobre 2004 (1)

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la constitution.

**Art. 2.** Le traité établissant une Constitution pour l'Europe, et l'Acte final, faits à Rome le 29 octobre, sortiront leur plein et entier effets.

GEMEENSCHAPPELIJKE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE  
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2005 — 2148

[S - C - 2005/31253]

23 JUNI 2005. — Ordonnantie houdende instemming met het Verdrag tot vaststelling van een Grondwet voor Europa, en met de Slotakte, gedaan te Rome op 29 oktober 2004 (1)

Het Brussel Hoofdstedelijk Parlement heeft aangenomen en wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

**Art. 2.** Het verdrag tot vaststelling van een Grondwet voor Europa, en de slotakte, gedaan te Rome op 29 oktober 2004, zullen volkomen gevolgd hebben.